

SPORTS/ACTIVITIES

PING-PONG TOURNAMENT!

Saturday, May 10, 2014

Adults: 100 Baht

Students: 60 Baht

If you love to play ping-pong, we have a special activity for you! Bring a friend or two and register in the office.



Nice prizes await the winners!

การแข่งขันปิงปอง!

วันเสาร์ที่ 10 พ.ค. 2557

ผู้ใหญ่: 100 บาท

ประถมฯ & มัธยมฯ: 60 บาท

ถ้าคุณชอบเล่นปิงปอง เราก็มีกิจกรรมพิเศษสำหรับคุณ! ชวนเพื่อนๆ มาสักคนสองคน และลงทะเบียนได้ที่สำนักงาน มีรางวัลมากมายสำหรับผู้ชนะอยู่ค่ะ!

BADMINTON TOURNAMENT

Tuesday, May 27 @ 10 am

100 baht/person

Besides ping-pong, we also have a badminton tournament! Bring a friend or two and register in the office. How about grabbing another prize from this tournament?

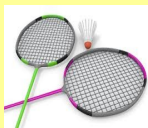
การแข่งขันแบดมินตัน!

วันอังคารที่ 27 พ.ค. @ 10 น.

100 บาท/ท่าน

นอกจากปิงปองแล้ว เรายังจัดแข่งขันแบดมินตันด้วย! ชวนเพื่อนๆ มาสักคนสองคน และลงทะเบียนได้ที่สำนักงาน

จะคว่าอีกสักรางวัลดีไหมคะ?



BASKETBALL & BADMINTON

Play basketball with us at Santisuk every Sunday at 5 pm and badminton every Tuesday at 10 am (leave SES at 9:30).

บาสเกตบอล & แบดมินตัน



เชิญไปร่วมเล่นบาสเกตบอลกับเราที่สันติสุขทุกวันอาทิตย์เวลา

17 น. และแบดมินตันทุกวันอังคารเวลา 10 น. (รถออกจากโรงเรียนเวลา 9.30 น.)

SANTISUK NEWS

3071 Ladprao Road, Bangkok, Bangkok 10240
Phone: 02-734-3797, Fax: 02-734-0205, Website: www.santisuk.org

MAY 2014

MAY 2014 SESSION

The next class session will be **May 19—June 6/11**, 2014 at 7-9 am, 10-12 noon, 1-3 pm, 4:45-6:45 pm and 7-9 pm (**no 7 pm class on Fridays**). The last day for this special price is **Thursday, May 15**. After that, tuition will increase 300 baht. If you would like to reserve a seat in any class, you need to pay 50% of the tuition by **May 15**. It is not refundable after that. **Classes will meet Monday - Friday**, 2 hours a day for 30 hours. For new students, there is a one-time **NON-REFUNDABLE registration fee of 500 baht**. Please bring a photo-copy of your Thai ID card and 1 recent 1" x 1" picture. Each class has **6-12** students and the emphasis is on learning to speak and use English. *For Level 1 students (not Pre-1), there is a REQUIRED orientation at either 4:45 pm or 7 pm on **Saturday, May 17**, 2014. Register weekdays, 8 am-7:30 pm and Fridays, 9 am-5 pm.*

STAR KIDS' NEXT SESSION: 4:30—6 pm

MAY 20 - SEPTEMBER 30, 2014

PRICES INCREASE AFTER MAY 16!

1. ENGLISH I: Grammar and Writing (Tuesdays) 2,000 baht (without textbook and handouts). 2,500 baht after May 16.
2. ENGLISH II: Reading and Listening (Thursdays) 2,000 baht (without textbook and handouts). 2,500 baht after May 16.
3. ENGLISH I & ENGLISH II 3,500 baht. 4,500 baht after May 16.
4. MATH (Wednesdays) 2,000 baht. (without textbook and handouts) 2,500 baht after May 16 (Taught in English **only** for K.1 - K.3).

EXCELLENT COURSES TO TAKE!

We offer excellent courses every session besides **Pre-1** and **Levels 1-4**. They are **Basic 1-3** (2,100 baht/course), **Grammar for Daily Life**, **Grammar Through Dialogues**, **Advanced Conversation** and **Writing**. All these courses will not only help you to complete graduation requirements but will improve your English skills! We take 6-12 students/class.

เทอมเดือนพฤษภาคม 2557

เทอมต่อไปเริ่มวันที่ **19 พ.ค. - 6/11 มิ.ย. 2557** เวลา 7-9 น. 10-12 น. 13-15 น. 16.45-18.45 น. และ 19-21 น. (วันศุกร์ไม่มีชั้น 19 น.) วันสุดท้ายสำหรับราคาพิเศษนี้คือ **วันพฤหัสบดีที่ 15 พ.ค.** หลังจากนั้น ค่าเทอมจะเพิ่มขึ้น 300 บาท เชิญจองที่เรียนล่วงหน้าได้โดยจ่ายค่าเทอม 50% ของชั้นที่ต้องการและตามเวลาที่เลือกภายในวันที่ **วันที่ 15 พ.ค.** หลังจากนั้น จะขอรับเงินคืนไม่ได้ **เรียนวันจันทร์-วันศุกร์** วันละ 2 ชม. เป็นเวลาทั้งสิ้น 30 ชั่วโมง **สำหรับนักเรียนใหม่ มีค่าลงทะเบียนแรกเข้า 500 บาท ซึ่งรับคืนไม่ได้** พร้อมสำเนาบัตรประชาชน (ผู้ยังไม่มียบัตรประชาชน ให้ใช้บัตรนักเรียนปัจจุบัน) และรูปถ่ายปัจจุบัน 1 ใบ ขนาด 1"x1" แต่ละชั้นจำกัดนักเรียนแค่ 6-12 คน เน้นการพูดและการใช้ภาษาอังกฤษ **นักเรียนใหม่ระดับ 1 ทุกคนต้องเข้าปฐมนิเทศในวันเสาร์ที่ 17 พ.ค. 2557** โดยเลือกเวลาเดียวคือ 16.45 น. หรือ 19 น. (Pre-1ไม่ต้องมา) เชิญลงทะเบียนในวันธรรมดาเวลา 8-19.30 น. และวันศุกร์เวลา 9-17 น.

ชั้นเรียนสตาร์คิดส์เทอมหน้า: 16.30-18 น.

20 พ.ค. - 30 ก.ย. 2557

ราคาขึ้นหลังวันที่ 16 พ.ค.!

1. ภาษาอังกฤษ I: ไวยากรณ์ และการเขียน (วันอังคาร) = 2,000 บาท (ไม่รวมตำราและเอกสาร)/หลัง 16 พ.ค. = 2,500 บาท
2. ภาษาอังกฤษ II: การอ่านและการฟัง (วันพฤหัสบดี) = 2,000 บาท (ไม่รวมตำราและเอกสาร)/ หลัง 16 พ.ค. = 2,500 บาท
3. ภาษาอังกฤษ I + ภาษาอังกฤษ II = 3,500 บาท/หลัง 16 พ.ค. = 4,500 บาท
4. คณิตศาสตร์ (วันพุธ) = 2,000 บาท (ไม่รวมตำราและเอกสาร)/หลัง 16 พ.ค.= 2,500 บาท (ใช้ภาษาอังกฤษในการสอนคณิตศาสตร์เฉพาะชั้น อ.1-อ.3)

วิชาเยี่ยมที่นักเรียน!

เรามีชั้นเรียนยอดเยี่ยมที่เปิดรับนักเรียนทุกเทอมนอกจาก **Pre-1** และ **ระดับ 1-4** ชั้นอื่นๆคือ **Basic Reading 1-3** (ราคา 2,100 บาท/วิชา) **Grammar for Daily Life**, **Grammar Through Dialogues**, **Advanced Conversation** และ **Writing** วิชาเหล่านี้ไม่เพียงแต่จะ



ช่วยให้คุณจบได้หลักสูตร แต่จะช่วยให้คุณได้ปรับปรุงทักษะการใช้ภาษาอังกฤษด้วย! เปิดรับ 6-12 คน/ห้อง

ANNOUNCEMENTS



MANDATORY ORIENTATION FOR NEW LEVEL 1 STUDENTS!

All Level 1 students who do not attend orientation (at either 4:45 pm or 7 pm) must 1) pay a **300 baht make-up orientation fee** 2) miss most of the first day of class to 3) get a video orientation (BORING!). SES is unique and class time is valuable so all students should come to the live orientation session scheduled for maximum benefit from studying at SES. Thanks for making orientation a priority!

ปฐมนิเทศภาคบังคับสำหรับนักเรียนใหม่ระดับ 1 ทุกคน!

นักเรียนระดับ 1 ทุกคนที่ไม่ได้เข้าปฐมนิเทศ (เวลา 16.45 น. หรือ 19 น.) จะต้อง 1) จ่ายค่าธรรมเนียมปฐมนิเทศนอกกรอบ **300 บาท** 2) พลาดการเรียนวันแรกเกือบหมดเพราะ 3) ต้องไปดูวิดีโอปฐมนิเทศ(จะน่าเบื่อเพราะเพราะไม่สด!) การเรียนการสอนที่สันติสุขมีเอกลักษณ์และมีความสำคัญยิ่ง ดังนั้น นักเรียนต้องเข้าปฐมนิเทศสดเพื่อจะได้ประโยชน์เต็มที่ได้จากการเรียนและมีความเข้าใจในการสอนที่สันติสุข ขอขอบคุณที่ให้ลำดับความสำคัญของปฐมนิเทศค่ะ!

PARKING ON SUNDAY EVENINGS

Every Sunday evening, basketball begins at 5 pm. Please don't park your car in our lot at that time. Thanks!

การจอดรถในวันอาทิตย์เย็น

ทุกวันอาทิตย์ เราเล่นบาสเกตบอลในลานจอดรถเวลา 17 น. โปรดจอดรถที่อื่นในช่วงนั้น ขอขอบคุณค่ะ!



GRATEFUL THANKS AND GOODBYE!

We would like to express our deepest thanks to the following volunteer teachers from Minnesota: Dr. Lisa Thomas, Teagan Mohs, and John Trousov! And leaving this May, though temporarily to visit their homes in the US, are Cathy Wenz and Bethany Eder. Thanks also to new teachers Jerry Onyia, Dante Malla, Apsorn (Ting) Suwanasing, and to Derek Cardwell for teaching this session! We really appreciate all your time and help and would love to have all of you back any time!



ลาก่อน และขอบพระคุณด้วยความซาบซึ้งใจ!

(รายละเอียดข้อพึงซ้ำมือ)

ขอแสดงความขอบพระคุณอย่างสูงต่อครูอาสาสมัครเหล่านี้คือ ดร. ลิซ่า ครูทีแก้น และครูจอห์น! อีกสองท่านที่จะกลับไปเยี่ยมบ้านที่อเมริกาใน พ.ค. นี้คือ ครูแคทธี และครูเบธานี นอกจากนี้ เราขอขอบพระคุณครูใหม่คือครูเจอร์รี่ ครูดานเต้ ครูติง(อัปสร) และครูเดเรค เราซาบซึ้งที่ทุกท่านได้ให้เวลาและความช่วยเหลือแก่เรา และเรายินดีต้อนรับท่านกลับมาเสมอค่ะ!

ลาก่อน & ขอขอบพระคุณเป็นพิเศษแก่ครูเอเธล อาลินโย ผู้อำนวยการ.ร.!

เราขอขอบพระคุณอย่างสูง และแสดงความซาบซึ้งใจแก่ครูเอเธล อาลินโย ผู้อำนวยการ.ร. จากปี 2008-2010 และ 2012-2014 การทำงานหนักหรือความขยันขันแข็งของท่าน ตลอดจนความเมตตากรุณา ความยุติธรรม และอารมณ์ขันจะยังคงอยู่ในใจเราเป็นเวลานานแสนนาน! เราขออวยพรให้เธอประสบความสำเร็จในการศึกษาต่อระดับปริญญาเอกที่ประเทศฟิลิปปินส์ เราจะคิดถึงท่านแน่ๆ! อย่าลืมเขียนมาหาบ้างนะคะ!

SO LONG, FAREWELL & SPECIAL THANKS TO ETHEL ALINO, SES DIRECTOR!



We would like to express our deepest thanks and gratitude to Ethel Alino, SES Director 2008-2010 and 2012-2014, whose hard work, kindness, fairness, and sense of humor will long be remembered! We wish her the best as she pursues a doctorate degree in the Philippines. We will miss you greatly! Don't forget to write!

AN OFFICIAL & WARM WELCOME TO NEW SES DIRECTOR, MARIQUIT GIDO!

We would like to officially and warmly welcome Teacher Mariquit Gido as our new SES Director! As the longest serving teacher at Santisuk since 1998 (16 yrs.), Mariquit is good at just about everything (including sports)! Thank you very much, Ate Khitt, for accepting our invitation to serve in this challenging capacity! The work is rewarding!



ขอต้อนรับอย่างเป็นทางการ & ด้วยความอบอุ่นแก่ครูมาริกิต กิโด ผู้อำนวยการ.ร.คนใหม่!



ขอต้อนรับครูมาริกิต กิโดอย่างเป็นทางการและด้วยความอบอุ่นในฐานะผู้อำนวยการ.ร.คนใหม่! ครูมาริกิตเป็นครูของสันติสุขที่สอนยาวนานที่สุดตั้งแต่พ.ศ. 2541 (16 ปี) เธอทำอะไรเก่งแทบทุกอย่าง (รวมทั้งกีฬาด้วย)! ขอบพระคุณนะคะอาเตกิตที่ตอบรับคำเชิญของเราโดยเข้ารับใช้ในตำแหน่งอันน่าท้าทายนี้! ผลงานของงานนี้รับรองน่าชื่นใจค่ะ!

A WARM WELCOME TO NEW VOLUNTEER TEACHERS FROM THE U.S.!

We warmly welcome a group from Oral Roberts University (ORU) in Tulsa, Oklahoma! We're happy to know Gabriel (Gabe) Stark is coming back as team leader with new volunteer teachers: Jakare James, Janelle Andrus, Hannah Brandt, Cheyenne Barrington, Deborah Santillan, Crystal Narvaez, Angela Blyer, Mary Irwin, Bethany Johnson and Megan Cain. And for our Ladkrabang branch, we warmly welcome three young ladies from Minneapolis, Minnesota: Krista Substad, Lauren Anderson and Nicole Liesmaki! We look forward to seeing all of them soon so be sure to stop by to say hello to them!



ขอต้อนรับครูอาสาสมัครใหม่จากสหรัฐอเมริกา!

(รายละเอียดข้อพึงซ้ำมือ)

ขอให้เราให้การต้อนรับอย่างอบอุ่นแก่คณะครูอาสาสมัครจากมหาวิทยาลัยออร์โรเบิร์ตส์จากเมืองทัลซา รัฐโอคลาโฮมา! เราดีใจที่เกเบรียล (เก็บ) กลับมาอีกโดยเป็นผู้นำกลุ่มพร้อมอาสาสมัครใหม่คือ ยาคาเรจาเนล แชนนาร์ ไชแอนน์ เดบอราห์ คริสตัล แอนเจล่า แมรี เบธานี และเมแกน และสำหรับสาขาลาดกระบับ เราขอต้อนรับสาวๆสามท่านจากเมืองมินเนอาโพลิส รัฐมินนิโซต้า: คริสต้า ลอเรน และนิโคล! เราตื่นเต้นที่จะเห็นทุกท่านเร็วๆนี้ อย่าลืมแวะทักทายพวกเขาด้วยนะคะ!